

越南党政代表团离开延安到达西安

祝酒。中越两国战友频频举杯，祝贺越南党政代表团访问的圆满成功  
陕西省委和省革委会设宴热烈欢迎越南战友，李瑞山黎笋周恩来同志  
黎笋同志离延安前题词，延安人民十分感谢越南领导同志的亲切勉励

新华社延安一九七三年六月十日电 越南劳动党中央委员会第一书记黎笋，越南劳动党中央委员会政治局委员、越南民主共和国政府总理范文同，越南劳动党中央委员会政治局委员、越南民主共和国政府副总理黎清毅，以及越南劳动党和越南民主共和国政府代表团的其它同志，由中共中央政治局常委、国务院总理周恩来，中共陕西省委第一书记、陕西省革命委员会主任李瑞山，中共延安地委书记、延安地区革命委员会主任许效民陪同，今天上午乘专机离开延安，前往西安继续参观访问。越南南方共和国驻中国大使阮文广也同时前往。

越南党政代表团离开延安前，黎笋同志给延安人民题了词：

“延安——中国革命的根据地。就在这里，毛主席提出了领导中国革命的路线。在这条路线的光辉照耀下，中国革命从胜利走向胜利。

访问延安，我们更清楚地看到中国人民的艰苦卓绝和英勇无比的斗争史。谨祝富有坚强革命传统的延安人民，在社会主义革命和社会主义建设中，取得辉煌的成就。”

延安人民十分感谢越南领导同志的亲切勉励。黎笋、范文同、黎清毅等同志离开延安时，延安地区、延安市、延安县、延安军分区等方面负责人邵武轩、李浩、田兆平、刘承国、程新文、张汉武、张史洁、李秀全等，前往机场热烈欢送。聚集在机场上的三千多名欢送群众欢起颂歌，打起腰鼓，不断高呼：“向英雄的越南人民学习！”“向英雄的越南人民致敬！”他们表示，决不辜负越南人民的期望，努力把延安的革命和生产搞好，为社会主义建设事业作出贡献。黎笋、范文同、黎清毅等同志站在飞机舷梯上，向欢送群众频频招手告别。

今天陪同越南同志前往西安的还有：中共中央对外联络部部长耿飚，外交部副部长韩念龙，中国驻越南民主共和国大使王幼

平，延安地区革命委员会副主任王金璋等。

新华社西安一九七三年六月十日电 中共陕西省委、陕西省革命委员会今晚举行宴会，热烈欢迎越南劳动党和越南民主共和国政府代表团。

越南劳动党中央委员会第一书记黎笋，越南劳动党中央委员会政治局委员、越南民主共和国政府总理范文同，越南劳动党中央委员会政治局委员、越南民主共和国政府副总理黎清毅，越南劳动党和越南民主共和国政府代表团的其它成员李班、吴船、黄文进、陈参，以及越南南方共和国驻中国大使阮文广等，应邀出席了宴会。

陪同越南党政代表团前来西安访问的中共中央政治局常委、国务院总理周恩来，以及耿飚、韩念龙、王幼平、陆维钊等同志，出席了宴会。

出席宴会作陪的有中共陕西省委、陕西省革命委员会、中共西安市委、西安市革命委员会的负责人李瑞山、胡炜、黄经耀、霍士廉、肖纯、方升普、顾金生、黄传龙、章泽、张培信、马希圣、杨梦云、孙长兴，中共延安地委、延安地区革委会负责人许效民、王金璋。

宴会是在十分亲切的气氛中进行。李瑞山同志、黎笋同志、周恩来同志先后在宴会上祝酒。席间，中越两国战友频频举杯，祝贺越南劳动党和越南民主共和国政府代表团访问的圆满成功；祝愿中越两国人民在今后的斗争中更加紧密地团结在一起，战斗在一起，胜利在一起。宴会后，中越两国同志一起观看了歌舞节目。

越南民主共和国党政代表团是今天上午从延安到达西安的。下午，范文同、黎清毅等越南同志，由周恩来、李瑞山等同志陪同，参观了陕西省博物馆。

进一步落实党的政策 更广泛增强人民的团结

唐山钢厂在党的“九大”路线指引下,呈现一派大好形势

新华社石家庄电 在党的“九大”团结、胜利路线指引下，唐山钢厂党委进一步落实党的各项无产阶级政策，团结一切可以团结的力量，调动一切积极因素，促使全厂呈现一派朝气蓬勃、团结战斗的大好形势。

一九七二年，这个厂的工业总产值比一九七一年增长百分之二十，钢、钢材、生铁、高铝砖、砂铁等主要产品的产量，都比一九七一年有较大幅度的增长。今年一至五月份，又提前超额完成了国家计划，钢、钢材、生铁的产量，比去年同期都有较大幅度的增长。

唐山钢厂党委在实践中深刻体会到，团结是胜利的基本保证。要高速地发展钢铁生产，必须增强干部、工人和工程技术人员之间的革命团结，组成一支浩浩荡荡的革命队伍，向生产的深度和广度进军。因此，在深入开展批修整风运动的过程中，唐山钢厂党委以党的“九大”团结、胜利路线教育群众，武装群众，进一步落实党的各项无产阶级政策，更好地增强人民内部的革命团结。

这个厂的党组织广大干部认真读马列

的书和毛主席的书，深入批判刘少奇一类骗子的修正主义路线，提高执行毛主席无产阶级革命路线和政策的自觉性。对于领导成员中的思想问题，党委主要负责同志带头做细致的思想工作，并且引导大家互相谈心，开展批评与自我批评，达到弄清思想，统一认识，团结起来，共同奋斗的目的。厂领导班子中有个新干部，工作有干劲，有魄力，但是有时看问题片面，办事有急躁情绪。党委中的老干部就经常和他谈心，帮助他全面地分析问题，还和他一起深入基层，放手让他工作，使他在实践中增长才干，提高了工作能力。

对于工程技术人员，党委贯彻执行团结、教育、改造的方针，充分发挥他们的技术专长，在政治上热情帮助，使他们提高继续革命的觉悟，坚定不移地走与工人相结合的道路。目前，全厂已有百分之九十五以上的工程技术人员得到合理的安排和使用，许多人在自己的工作岗位上较好地发挥了作用，作出了新的成绩。第二轧钢车间的技术人员学习上海钢厂的先进经验，同车间的工人紧密配

合，不断改革设备，改进工艺，从去年以来实现了大小革新项目六十五项，使轧机作业率由百分之六十提高到百分之八十，今年一季度又提高到百分之九十以上，全车间的产量增长了百分之五十八。

在落实党的政策中，唐山钢厂党委很注意发挥老工人的作用。现在，全厂有很多老工人担任了工段长或班组长职务。有相当一部分老工人提拔到车间以上的领导岗位。这些老工人在担任领导工作以后，工作勤勤恳恳，脏活累活都干在前。第一炼钢车间老工人朱石章被提拔为车间化铁炉总工长以后坚持参加集体生产劳动，做到那里有困难就到那里去解决。今年四月份，他带领工人日夜奋战，解决了化铁中出现的难题，使一号化铁炉的使用寿命延长一倍左右，为转炉实现高温快速炼钢创造了有利条件。

唐山钢厂党委认真贯彻执行党的“九大”团结、胜利路线，促进了全厂上下的革命大团结，密切了干群关系，鼓舞了职工的干劲。广大职工立足车间，胸怀全局，团结战斗，不断夺取新胜利。

老干部满腔热情帮助新干部

济南部队某团新干部在老干部的关怀下健康成长

新华社济南电 人民解放军济南部队某团老干部怀着高度的革命责任感，满腔热情地帮助新干部更好地在革命斗争实践中锻炼成长。

随着革命事业的迅速发展，这个团近几年内有一百六十多名年轻的干部先后走上了团的各级领导岗位。在抗日战争和解放战争时期入伍的许多老干部认为，大批新生力量来到领导岗位，表明党向自己提出了更重的任务，提出了新的要求，而决不意味着可以减轻自己肩负的革命重担子。他们说，帮助这些新干部尽快成长，帮助这些新干部挑好革命的担子，是每一个老干部必须履行的政治任务。因此，无论在机关，还是在基层连队，他们都满腔热情地做培养新干部的工作。

在政治工作学习班上，他们讲我军的光荣传统，介绍自己的经验；在军事教导队里，他们当教员传战术，传技术；在平时时队工作中，他们带作风，教方法，帮助新干部全面地锻炼提高。年轻的政治处主任张文台原是宣传

股长。在他当股长时，解放战争时期入伍的副主任程国良和前任主任就有意识地培养他。研究机关的工作让他参加，有关机关的工作总结和汇报让他去做，在实践中对他具体指导帮助，使他在未提升之前就熟悉了整个政治处的工作，思想上和工作上都受到很大的锻炼。前年，张文台提升为政治处主任，并被选为党委常委，做了程国良的上级。程国良从革命事业发展的需要出发，继续热情地帮助张文台，积极支持和帮助张文台做好领导工作。有一次，张文台到上级举办的读书班学习，由程国良在家主持工作。这期间，凡是机关里有什么安排，程国良都事先跟张文台通气商量；张文台学习回来后，程国良又主动向他汇报，征求意见。还有一段时间，程国良发现张文台急于熟悉全团情况，注意深入连队，但是放松了理论学习和抓机关干部的思想。程国良及时找张文台谈心，讲了自己关于对如何抓好基层工作与抓好机关工作的认识，介绍了自己的工作与学习的经验，使张文台深受启发。从

此，张文台较好地解决了工作与学习的矛盾，加强了本身的理论学习，推动了整个政治处机关的学习。

对于基层连队的年轻新干部，老干部们经常深入下去，进行具体的“传、帮、带”，二连的大多数干部都是刚提升的年轻人。团长孟生何发现他们缺乏管理教育的经验，便亲自背着背包到这个连蹲点。他组织新干部学习毛主席的有关教导，以自己在革命战争年代里亲见的老红军、八路军爱兵的事实，讲解我军官兵一致的光荣传统。在实践中，他处处关心战士的生活，耐心细致地做思想政治工作，为新干部们做出榜样。在他的帮助和带动下，二连新干部纷纷到连部搬到班里去住，细心了解战士们的进步情况，程国良发现张文台各种问题。在执行施工任务中，他们多次不顾个人安危，抢救战士，被誉为了“年纪轻，作风硬的好干部”。全团最年轻的指导员徐玉祥，原是机关干事，缺乏连队工作经验，到连队后工作一时摸不着头绪，针对这种情况，原政委

河南油菜籽大丰收

新华社郑州一九七三年六月十日讯 河南省今年油菜收获面积已一百四十四万亩，比去年增加九十一万亩，油菜籽平均亩产比去年增长百分之五十九，总产比去年增长三倍多。

过去，河南省只在淮河两岸的信阳、驻马店、南阳地区种植数量很少的油菜。近几年来，在“以粮为纲，全面发展”方针指引下，这个省经过试验，逐步打破了黄河两岸不能大量种植油菜的迷信，使油菜

生产迅速向北发展。今年全省包括黄河以北新乡、安阳地区在内的十个地区都种了油菜。著名烤烟产区的许昌地区过去只习惯春播或夏播油料作物，油料作物同粮食作物和烤烟争地的矛盾很突出。近几年，这个地区试验用留作烟田的冬闲地种油菜，油菜收获后，及时移栽烟苗，由于加强了烟田管理以及增加了菜籽饼作肥料，这些烟田烤烟的产量并不低于一般的烟田，烤烟的质量也不断得到提

高。一九七一年，这个地区试种油菜十一万亩，今年已发展到三十七万亩。目前，在油菜茬地种烟的烟苗生长良好，施入烟田的饼肥比去年同期多。广大社员正积极加强管理，争取烤烟丰收。

为了搞好油菜生产，许多地区从四川、上海等地引来“胜利三号”、“军农四号”等优良品种，不少生产队还推广了油菜育苗移栽的先进种植技术，努力提高油菜籽的产量。



新华社记者摄

右图：黎笋、范文同、黎清毅以及越南党政代表团的其它同志，由周恩来、李瑞山、许效民等同志陪同，六月十日乘专机离开延安，前往西安继续参观访问。延安地区各方面负责人以及三千多名群众，前往机场热烈欢送。

# 群众是真正的主人

社会主义事业是群众自己的事业.群众以主人翁的态度起来管

事,管得宽,管得好,这是我们的革命事业兴旺发达的气象.高家

庄子的这种新风气,应当普遍提倡,大大发扬。 ·编者·

高家庄子,是山东省招远县界河公社一个生产大队,闻名的许多事情吸引我们到那里去。

去年是大旱之年,高家庄子平均亩产量还是比历史最高水平的一九七一年,多收了一百六十九斤粮食。

去年抗旱中,高家庄子浇地的一费用,从一九七一年的五百二十元,增加到七千一百元。可是每斤粮食的成本反而比一九七一年降低了四厘。

这几年,高家庄子的机器不断增加,可是机器的维修费用却直线下降。一九七〇年花了五千一百元,一九七二年只花了一千六百七十七元。

高家庄子传出来的好人事真是不少;一大瓶熬糊值四角七分钱,一个老贫农为了给队里节约这四角七分钱,自动去采集一包香树胶,泡得好好的送给队里当熬糊食用。供销社卖农药算错了账,把三元六角算成了三角六分。过几天,这个大队的第一生产队派人送钱来,说:“你们算错了。”粮食所里换地瓜种,办错了手续,多给了第三生产队七元六角八分,这个生产队的干部三次找到粮食所,一定要重新算过,把多余的钱退回去。

这种可喜的局面是怎样出现的呢?我们在高家庄子住了几天,有了进一步的了解。

## 社员里的风气

二队有一匹马,下了驹以后,直肠受了伤。养了一个来月,虽说好了,队长徐连玉总是放心不下。万一再复发作,有个三长两短,损失可不小!于是队委们一研究,牵出去卖给了别的地方。在半个月一次的社员会上,队长汇报了这件事。有的社员一听,就提了一个问题:“咱那匹马有过病,卖时跟人家说了吗?”本来是有过病才决定卖的,告诉人家还能卖得了吗?队长只好回答:“没说。”这一下大家明白了队长的想法,会场开了锅:有的说:“天天讲路线,这是什么路线?”有的说:“这不是坑人吗?”咱们搞社会主义,兴这样做吗?”有的说:“已经卖了,人家离这里老远的,以后再不要有过病才就行啦。”但是不少人说:“不行。人家不摸马的病情,万一有个三长两短怎么办?”这时,徐连玉也认识到这件事自己做错了,当场作了检讨。第二天专门蹬上自行车跑了九十里地,向买马的兄弟队说明马的病情,要求把马牵回来。

有一段时间,六队牲口缺饲草。为了解决这个问题,队长徐寿敬想了一个歪点子,把青草的收价每斤提高二分。这事在社员会上讲了以后,社员们向队长展开了批评。有的社员说,有困难也不找群众商量,也不作政治工作,只相信钱的刺激作用,这是走到那条路线上去了?

经过一场讨论,队里的错误决定纠正了,在社员努力下,缺草的问题也解决了。

以上是对队里的事,对社员的事也一样。四队两个社员晚上浇地睡了觉,把水跑了一大片。这事队长都不知道,但社员王普运第二天锄玉米看见了,回来就在社员会上放上了炮:“昨晚上的浇地是极大的浪费,花了水费,旱了庄稼。”大旱之年,听到这样的事,社员急了,都查问:“这是谁浇的地?”结果,这跑水的事,成了政治课的很好的教材。

二队的杨良宽作作业组里,个别社员锄玉米光图数量,不顾质量。队干部那能一查一差去查?但是漏不过社员的眼睛。在社员会上,通过检查这件事又给大家上了一堂课。它不仅教育当班人去返了工,而且使大家认识到为革命种田要精益求精。

就是这样,大至路线、政策,小至日常劳动态度,高家庄子的社员,人人在操心,人人在管。人们在管这些事中,解决着一个实际问题,开展着积极的思想斗争,在斗争中不断提高思想水平。

## 党支部的态度

这种风气是怎样形成的? 大队党支部在批判了刘少奇一类骗子破坏党的民

主集中制的修正主义路线以后,认真培养这种风气。他们认为:搞搞言堂,还是搞“一言堂”,是一个执行什么路线的问题。

他们先是规定了一个制度:每半个月必须开社员会,会上,由生产队干部详细汇报半个月来的工作,让社员完全了解队里的事。然后干部们就坐下来听取群众的意见,回答群众提出的问题。

到時候开这么个会,这种风气就形成了吗?不,这种会也可能开得好,也可能走过场。

他们说,培养这种风气,要解决两个问题:一个是干部自己不要护短。干部如果不喜欢听逆耳话,护起短来,有的社员就不愿多管事了。还有一个是要解除群众的顾虑。有的群众说:“惹下人,给我双小鞋穿,我这脚能受得了吗?”

有人批评支部书记徐其暖,说他有一次处理问题有缺点,是带头违反财务制度。他热情地支持了批评他的人。他不是为群众揭了他的短而感到恼火,而是从中看到了群众的觉悟,他感到高兴。

党支部的行动,是对群众最好的发动,群众谁不愿把队办好?慢慢就形成了一股好风气。有一次三队耕地的社员赶上牲口去耕地,牲口吃了一队的豆子。社员徐曰斋看见了,上去就批评。三队的一个社员气呼呼地说:“你官小点,管不着!”这个社员理直气壮说:“今朝,我就是非管不可。”党支部知道了这件事,就交给全大队的社员讨论,群众坚决支持了徐曰斋的这种精神。这样,群众提的问题越来越深,管的事越来越宽了。第五生产队社员徐国文有一次提了一条正确意见,队里没有改正,他就老提。他说:“你一天不改,我就一直提,非提到你改了不可。”第四生产队六

十几岁的老贫农徐洪志说:“过去俺觉得自己又不是个干部,遇事也不去多操心,现在可不啦!干活时,心里还琢磨着队里的事哩!”

## 队长们的变化

这种风气一起来,有的队长说:“这样,俺这干部还能有权威吗?这个干部没法当了。”

党支部及时办起了学习班,重新学习毛主席的教导:“我们的权力是谁给的?是工人阶级给的,是贫下中农给的,是占人口百分之九十以上的广大劳动群众给的。”通过学习毛主席有关民主集中制和群众路线的教导,队干部明白了,群众起来管事是大好事。

在实践中,队干部更加深了对这个问题的理解。一次,大队向一个生产队买一部分稻草。这个生产队不按国家牌价生产,多算了七元钱。社員知道这件事以后,对队长提出意见,他们说:“大寨贫下中农,人家出高价买他们的草,他们还不卖,不按平价卖不可。比比较大寨,咱这是什么风格?”结果,根据社員意见,改正了错误。这个生产队长想:这事社员管得不对吗?对!社员为什么要管呢?不就是因为我办错了才管的吗!

又一次,另一个生产队的三辆大车轱都断了,队里做了个计划,准备八十元送出去修理。社員会上向大家一报告,贫农社员徐立章站起来,自告奋勇由他来修这几辆车。结果只花了七元多钱就修好了。这事又给这个队长上了一课:群众不是为了好心一意把队办得更好吗?怎么能说人家给自己提意见,就是踩自己的脚后跟呢?

这种风气起来了,队委会不是没有权威了,而是权威更大了,因为队委会的决定更多地集中了群众的正确意见,谁不遵守也不行,大家在管着。

几个月的实践,使队干部们看到群众的力量,也使群众看到自己的力量。社会主义正气发扬,资本主义邪气没有市场,阶级敌人更加不敢乱说乱动。干部办错了的事,及时纠正;许多想不到的事,群众想到了。队里的许多事办得更合理,更好了。原来觉得“干部没法当”的第三生产队队长徐新智,对党支部书记说:“我琢磨了好久,自己以前是想错了。百事百人都管,现在咱这个队长当好啦!”

本报记者

# 新田迈新步

新田县是湖南第一个粮食亩产超《纲要》的县,在今年一月召开的湖南省农业学大寨经验交流会上,省里给新田发了“农业学大寨先进集体”的奖状。新田县得奖不是第一次,但这次奖励,县委领导成员却感到很不安心。

原来,这几年新田农业生产发展不够快,特别是在一九七〇年超《纲要》后,连续三年亩产都在八百多斤左右徘徊。一些干部和群众议论:我们县超了《纲要》后,就扶着拐杖走路,总是“老八百”怎么能行呢?

为什么总是“老八百”

学大寨经验交流会以后,新田县委召开会议,研究为什么三年来步子迈得不快?增产幅度不大?大家提了很多意见,归纳起来有两点:一是,有人认为是水少、田瘦的新田县,由亩产三百来斤跨到八百多斤,已是爬山到了顶,过河到了岸,没有机械化,再上有困难。二是,有人有了荣誉后,胆子变小了,生怕步子迈大了跌了跤,不敢创业,只求守旧摊,平平稳稳过日子。

通过这次会议,县委头脑开始清醒过来。开展农业学大寨运动以来,新田县较大规模治山、治水、改土、造田,生产条件有了不同程度的改善。但是,全县七万五千多亩水田中,还有七万多亩不能早涝保收,去年遇上大旱,一部分田只得改种旱粮。早涝保收田,每人平均不到五分。即使水田已过关的田里,还有三分之一是低产田,长期亩产只有四、五百斤。还有,大面积种双季稻

的历史不长,对晚稻种植还缺乏经验。耕地面积还不多,每人只有九分地,尚有二十多万亩荒山和丘陵可以开垦。

大量的一检查,县委发现农田基本建设还有大量的工作要做,增产潜力很大。所谓“爬山已到顶,过河已到岸”的观点是错误的。已到了要发挥人的主观能动性,调动一切积极因素,就按现有的生产水平,完全能够争取高产再高产。有些曾到普阳县参观过的县委领导成员,还作了一个鲜明的对比:普阳县的人口、土地面积和新田县大致相等,新田的气候条件比普阳好,可是农业发展的速度却比普阳慢。为什么不能把步子迈大点呢?

经过这么一查一比,振奋了革命精神,明确了前进方向,大家决心要扔掉“拐杖”,跨上千里马,急起直追,争取更大的胜利。

“老八百”能不能突破?

县委召开了全县生产队长以上的干部大会,号召干部们帮助县委改进领导作风,总结交流经验,研究突破“老八百”的办法。

城关公社前进大队原来是一个“老八百”,一九六七年来粮食超《纲要》后,以后几年一直徘徊不前。老支书郑邦德想把农业快点搞上去,他到处张罗换良种,找化肥。但由于稻田水利没有搞好,黄泥土没有改良,换了良种,增施了化肥,也没增产。以后,他又组织社员们修水利和改土,可是劳动力又集中不起来。原来,有些生产队干部和社员跟他的想法不一致。他们说,粮食产量够高了,再要高产费劲大,不如花力气赚现钱。有些社员在农忙过后就外出赚钱去了。

事实教育了郑邦德,就生产抓生产,不抓路线教育,徘徊状态是改变不了的。于是,党支部狠抓党的基本路线教育,批判资本主义倾向,认真贯彻“以粮为纲,全面发展”的方针,正确处理农副业的关系。社员们路线觉悟高,干劲冲天。一九七〇年冬,全大队集中劳动力治水、改土、养猪、种菜,使早涝保收面积由百分之四十扩大到百分之九十。一九七一年粮食亩产一跃达到一千五百多斤,一九七二年继续前进。人们称赞说:前进大队前进!

城东公社欧家塘大队连续七年产量逐年上升,去年亩产达到一千五百多斤。为什么这个队能不断前进年创出新水平?干部们体会最深的一条是:取得成绩后不故步自封,不满足现状,不慕虚名,实事求是,永远保持艰苦奋斗的作风。

欧家塘、前进等大队的前后变化,给县委一个深刻的启示:只有坚持党的基本路线,抓好两个阶级、两条道路斗争,切实解决发展农业的方向道路问题,不断鼓干劲,争上高坡,改进领导作风,才能加速农业的发展。

## 认真改变作风

领导手中有典型,还要胸中有全局。新田县委对全县农业学大寨运动作了通盘考虑,针对运动中的薄弱环节,狠抓后进队、改造低产田,争取大面积平衡增产。

为了实现这个规划,县委扭转作风,他们批评了过去某些领导成员蹲点不下苦功夫,抓抓放放的不良作风,重新规定,县委领导成员除留一人在家值班外,都要长期深入基层蹲点,抓后进队。

县委书记谭志先选了谭田大队作为自己的点。这个大队原来是县里的先进单位,是县委的基点。由于放松领导,变成所谓“上不去,垮不下”的“老大难”单位。县委书记到这个队蹲点后,狠抓领导班子的思想革命化,联系实际开展批评整风,言行身教坚持参加劳动,和社员们一身泥一身汗干。去冬今春,开了一条大排洪渠,使九百亩稻田免除洪水为患,又在一条旧河床上筑坝填土,造出大片良田。群众高兴地说:“过去是修修补补,这次是大刀阔斧,今年有指望了。”

县委其他领导成员也抢着挑重担,到艰苦的地方去,到“老大难”单位去。县委副书记王戊元为了研究改造低产田的措施,在大坪大队蹲点,和群众一起参加集体劳动,总结出在远田地区建立养猪场的经验。这个大队,把一部分集体猪场搬到远田的山岗上去,就地养猪,就地送肥,解决了运肥路远的困难,保证了远田有充足的肥料。王戊元组织那些村庄集中、远田较多的大队来参观,给全县改造低产田提供了有效的办法。

有一位瑶族出身的县委委员,离开瑶山到县委机关工作十多年了。他过去以为能离开瑶山到城里工作,是瑶族人民翻身当家作主的表现,组织上曾想调他回去加强瑶山建设,他不愿意。这次,他坚决执行县委加强后进社队领导的决定,愉快地打起背包,重回瑶山门楼下公社,和瑶族兄弟们一起研究如何加快瑶山发展的措施,很快掀起了开垦大寨式梯田,扩大粮食面积,广种茶叶,发展多种经营等活动。

广大干部以下基层为荣,到后进队去为光荣。今年以来,大批机关干部深入到全县三分之一的大队去,长期蹲点,了解全过程。他们决心一抓到底,彻底改变生产面貌。现在,全县出现了农业学大寨运动热气腾腾的新局面。

本报记者

## 在“蹲点”中学习

一个初春的早晨,湖北大悟县大新区区委书记刘晖辉,与新公社五大队七队的社员们一起,扛着锄头,挑着筐,上山创草积肥。这时,区里的青年干事刘鹤武,空着双手来到山上,刘晖辉问他:“小刘,你怎么没带工具?”“我借了几家,都没有借到。”小刘一边回答,一边四处张望。老刘赶紧把自己挑的一担筐递给了小刘,自己拿起锄头干起来了。

小刘是区委刚分到点上来的,他只背来了挎包、行李,没想到带工具。这次收工后,老刘亲切地对小刘说:“我们住队的干部,要经常参加劳动。这锄头和扁担、筐,就送给你,免得东找西借。”第二天,社员们看到小刘带着工具参加劳动,都说:“队里又增加了一个新社员。”

过了些时,根据工作需要,老刘到另外一个大队蹲点去了,五大队工作组由小刘负责。临走时,老刘再三叮嘱小刘要坚持参加劳动,依靠群众,协助大队党支部搞好工作。小刘看到老刘一走,生怕自己的工作搞不好,他起早睡晚,跑这队,又那是检查,又是总结,常常白天开了工作队员会,晚上又开大队干部会,忙得团团转,可就是忽视了参加集体劳动。

月底的一天,老刘有事又回到了五大队。他听小刘汇报工作以后,问道:“你这个月做了多少劳动日?”小刘回答说:“工作太忙了,只做了六、七个。”老刘眼尖,看到小刘床边放着的那把锄

头,因为很少用,已经生锈了。他沉思了一会,从房东老贫农家里拿来一把锄头,他把两把锄头并排地放在一起,意味深长地对小刘说:“有了工具,并不等于劳动;你看,两把锄头,一把锈迹斑斑,一把银光闪亮。”老刘一方面同他一起学习毛主席关于干部要坚持参加集体生产劳动的指示,一方面语重心长地说:“锄头不用要生锈,人不劳动要变修。”从此以后,小刘坚持少开会,短会,能在晚上办的事,不在白天办,千方百计地挤出时间,多参加生产劳动。

前不久,区委在新公社七大队召开早稻抢插现场会。老刘又遇见了小刘,他关心地问到小刘的插秧情况:哪个队的进度快?质量好不好?定额记分和死记活评结合得怎么样?干部社员有那些思想反映……老刘越问越细,小刘渐渐答不上来,不好意思地说:“这阶段,我光顾劳动去了,来不及了解这些具体情况。”老刘说,能够自觉坚持参加劳动,这是好的;但是,干部参加劳动,是为了密切联系群众,更好地了解情况,搞好工作,决不能把劳动和工作对立起来。”听了老刘的话,小刘受到了很大的启发。回队以后,他不仅带头参加劳动,而且在劳动中经常和社员谈心,注意发现问题,做好思想工作,工作越做越主动。干部社员都称赞小刘蹲点入门了。小刘讲述了自己三次接受教育的过程,并说:“这都是区委书记教我的。”

本报通讯员

## 干部带头劳动

广东肇庆九市公社洞寨大队连续战斗了八年,移山填谷,修起了七十一口水库、山塘,劈山凿石,开出了七十里长的渠道,再不受干旱和山洪的苦了。

社员说:“这重新安排洞寨山水的斗争,桩桩件件都是我们的干部带头干的!”

洞寨的干部经常说:“干部一脱离劳动就会害三种‘病’:一种是‘耳聋病’,有耳听不到群众的意见,脱离群众;一种是‘眼盲病’,有眼看不清客观情况,容易瞎指挥;一种是‘脚软病’,有脚站不稳无

产阶级立场,学不好大寨,干不好革命。”这是他们的经验之谈。

一年夏天,党支部发动社员上山采集野生绿肥。大队干部向社员布置以后,就继续开会研究别的事情了。社员们纷纷下山了。石水盛和大队其他干部耐心地地同社员解释采集野生绿肥对改良土壤争取粮食高产的意义,揭露了坏分子破坏集体生产的阴谋。社员们干劲倍增。一个夏季,采集绿肥一万多担。这一年,粮食产量大幅度上升。(据新华社)



福建浦城寨下林场在山坡造林

新华社记者摄

## 农业学大寨

# 用马克思主义毛泽东思想统一思想认识

## 兰西县委加强“一班人”的革命团结，带领全县人民胜利前进

新华社哈尔滨一九七三年六月九日电 中共黑龙江省兰西县委认真贯彻党的“九大”团结、胜利的路线，自觉地用马克思主义、列宁主义、毛泽东思想统一“一班人”的思想行动，团结一致地带领全县人民进行社会主义革命和建设，发展了全县革命和生产的大好形势。

兰西县委把加强县委“一班人”的革命团结，作为带领全县人民沿着毛主席指引的方向胜利前进的重要保证。在批修整风运动中，县委成员以毛主席提出的“要搞马克思主义，不要搞修正主义；要团结，不要分裂；要光明正大，不要搞阴谋诡计”的三条基本原则为武器，深入批判刘少奇一类骗子搞修正主义，搞分裂，搞阴谋诡计，妄图颠覆无产阶级专政，复辟资本主义的罪行，使大家进一步提高了在马克思主义、列宁主义、毛泽东思想原则基础上加强团结的自觉性。县委领导成员间有意见就摆在桌面上讲；有缺点错误就开展批评与自我批评；有的问题认识不一致，就展开严肃认真的讨论，用马克思主义、毛泽东思想统一思想认识。一九七二年春，县委领导成员间对于如何对待群众来信来访的问题，出现了分歧意见。有的

领导成员认为常委应该抓大事，来信来访交给具体办事部门管就行了。大多数领导成员不同意这种意见。为了统一大家的思想认识，县委书记王玉生同大家一起学习毛主席的有关教导，并以“处理来信来访究竟是小事，还是大事”为题，召开县委会议进行讨论。通过学习和讨论，大家认识到，抓好人民来信来访工作，是贯彻执行党的群众路线的一个重要方法。在统一思想认识以后，县委常委亲自处理群众来信来访工作。一年来，他们处理群众来信五百七十多件，接待来访群众一千三百多人次，进一步密切了县委同群众的联系。

兰西县委注意引导领导成员以大局为重，树立局部服从全局的整体观念。今年春天，县委经过充分讨论，决定从县直机关抽调一批有实际工作经验的干部去加强农业第一线的领导力量。但具体落实时，有的常委怕影响自己分管部门的工作，对抽调干部有些犹豫不决。县委发现这一情况后，及时组织大家重温毛主席关于“以农业为基础、工业为主导”、“共产党员必须懂得以局部需要服从全局需要这个道理”的教导，联系思想实际，进行讨论。同时，对机关干部进行

加强农业、搞好农业的教育，使大家进一步认识到，农业是国民经济的基础，各行各业、各个部门，都必须为加快农业建设步伐作出贡献。思想统一以后，各个部门很快行动起来，选拔了八十八名优秀干部充实了公社的领导力量，使各公社党委在今年春季生产中发挥了强有力的领导作用。

兰西县委对成员中发生的缺点和错误不迁就，按照“团结——批评——团结”的公式，坚持开展批评与自我批评，使大家在毛主席的革命路线和政策原则的基础上更紧密地团结起来。有一次，县委讨论决定，把县农机修造厂借用的一百多名农村劳动力全部调回农村社。这个厂有些领导干部担心这样做会影响生产，主张先让一部分劳力回社队，留一部分在厂里。工人出身的县委常委兼农机厂革委会副主任刘兴仁没有纠正这一错误意见，致使县委的决定迟迟没有贯彻执行。县委书记王玉生就亲自找刘兴仁促膝谈心，并用自己过去违反党的民主集中制而犯错误的经验教训，帮助刘兴仁提高了认识。刘兴仁作了自我批评，并在工作改正了这一错误。以后，他处处注意按照党的原则办事，工作越做越好。

## 廖承志会见并宴请日本神户市友好代表团

新华社一九七三年六月十日讯 中日友协会长廖承志今天晚上会见并宴请了由神户市副市长并反昌一率领的日本神户市友好代表团全体成员。参加会见和宴会的我有关方面负责人有孙平化、经普椿、陈抗、单达珍、丁民、肖棲华、倪云鹤等。陪同代

表团来北京访问的天津市革委会外事组组长杨仲山也参加了会见和宴会。

日本神户市友好代表团是结束了在天津的访问，于六月九日回到北京的。代表团在北京参观访问后，将于六月十四日离京经广州回国。

## 李先念副总理会见朝鲜电视广播代表团

新华社一九七三年六月十日讯 国务院副总理李先念今天上午会见了朝鲜民主主义人民共和国中央广播委员会副委员长金昌虎和由他率领的朝鲜电视广播代表团，同他们进行了十分亲切友好的谈话。

朝鲜民主主义人民共和国驻中国大使玄峻极参加了会见。

会见时在座的有，对外经济联络部副部长韩宗正，中央广播事业局副局长董林、李哲夫以及杨荣杰、张文敏、纪兆瑞、徐士恢等。

李先念副总理会见朝鲜电视广播代表团，这是会见时合影。新华社记者摄



为朝鲜电视广播代表团访问中国

## 玄峻极大使举行宴会

新华社一九七三年六月十日讯 为朝鲜民主主义人民共和国中央广播委员会副委员长金昌虎率领的朝鲜电视广播代表团访问中国，朝鲜民主主义人民共和国驻中国大使玄峻极今天晚上在大使馆举行宴会。

中央广播事业局局长刘建功，副局长董林、李哲夫，外经部副部长韩宗正、副局长杨荣杰等应邀出席了宴会。

在充满热烈友好气氛的宴会上，金昌虎团长和董林副局长先后祝酒，共祝朝中两国人民和广播电视工作者之间的友谊和友好合作关系日益发展。

## 巴基斯坦足球队同中国队开始友谊比赛

### 我足球协会为巴足球队访华举行欢迎仪式

新华社一九七三年六月十日讯 巴基斯坦足球队今晚在北京工人体育场同中国足球队进行访问我国的首场友谊比赛，受到八万多名观众的热烈欢迎。

比赛前，中国足球协会为巴基斯坦足球队访问我国举行了欢迎仪式。

我国有关方面负责人于步高、董守义、赵希武、叶成章等和巴基斯坦足球队领队马利克·穆罕默德·侯赛因、副领队斯尔·穆罕默德·布鲁其、巴基斯坦驻中国大使夏希等，

出席欢迎仪式并观看了比赛。

今晚，北京雨后天晴，天气凉爽，球场上充满着巴中友好气氛。比赛一开始，双方都踢得积极、快速。比赛不到十分钟中国队攻进一球。上半场中国队以二比一领先。下半场，巴队在比分落后情况下斗志毫不松懈，争分夺秒激烈。在比赛离终场一分钟时，巴队九号阿尤布·达尔又攻入一球。全场九十分钟的比赛进行得十分精彩，不断赢得观众的热烈掌声。比赛结果，中国队以七比四获胜。

## 国家体委举行招待会 欢迎阿尔巴尼亚国家青年男子排球队

新华社一九七三年六月十日讯 国家体委今晚举行招待会，热烈欢迎阿尔巴尼亚国家青年男子排球队访问中国。

阿尔巴尼亚国家青年男子排球队领队斯肯德·图皮亚、副领队萨纳·托托，阿尔巴尼亚驻中国大使罗博和夫人，以及大使馆其他外交官员应邀出席招待会。

国家体委负责人姚晓程，中国排球协会负责人夏明，有关方面负责人王福勇、张希、靳其祥、郭雷、裴植等，以及我国排球运动员出席了招待会。

招待会洋溢着中、阿两国战友的革命友谊和战斗团结的热烈气氛。姚晓程首先代表国家体委热烈欢迎阿尔巴尼亚同志访问我国。他说，中、阿两国虽然远隔千山万水，但是革命友谊却把我们的心紧紧地连在一起。阿尔巴尼亚国家青年男子排球队这次来访问，必将使这种友谊进一步增进。斯肯德·图皮亚说，我们大多数都是第一次访问中国，大家感到好像来到自己的家一样。他举杯祝愿两国人民和运动员之间的友谊不断发展。

阿尔巴尼亚国家青年男子排球队是九日乘飞机到达北京的。

## 我新闻代表团访问西欧三国后回京

新华社讯 以《人民日报》负责人潘非为团长、外交部新闻司副司长肖特为副团长的中国新闻代表团一行六人，结束了对意大利的友好访问，七日下午乘飞机回到北京。

中国新闻代表团在访问意大利之前，曾对英国和德意志联邦共和国进行了友好访问。

首都新闻单位和相关方面负责人陈浚、廖海楼、彭华、陈树德、罗惠友、唐忠朴等前往机场迎接。

英国驻中国大使馆二等秘书查森和德意志联邦共和国驻中国大使馆参赞麦武勋也到机场迎接。

## 加拿大教授西姆和夫人离京

新华社一九七三年六月十日讯 应中国科学院地理研究所邀请前来我国进行友好访问的加拿大西安大略大学地理系教授维克托·瓦拉斯·西姆和夫人，今天上午乘飞机离开北京前往我国南方访问，然后回国。我有关方面负责人黄兼维、陈冰、左安康等前往机场欢送。

维克托·瓦拉斯·西姆教授和夫人是六月四日到达北京的。在京期间，他们参观访问了科研单位、人民公社，游览了名胜古迹，并与我有关科学工作者进行了学术交流。

## 姬鹏飞外长离开伦敦到达巴黎

### 法国外交部长米歇尔·若贝尔等到机场迎接 英国外交次官罗伊尔等到机场欢送

新华社伦敦一九七三年六月十日电 中华人民共和国外交部长姬鹏飞和他的随行人员六月十日下午结束了对英国的友好访问，乘专机离开伦敦前往巴黎。

英国外交和联邦事务部政务次官罗伊尔，英国驻中国大使艾惕思，外交和联邦事务部助理次官卫孚以及其他英国官员到机场欢送。

法国驻英国大使德博马歇也到机场欢送。

中国驻英国大使宋之光和夫人张如，使馆参赞胡定一，武官时心仁和其他外交官员也到机场欢送。

到机场欢送的还有旅居英国的华侨代表。

姬鹏飞外长等十日上午还拜谒了卡尔·马克思墓。

他们在助理次官卫孚及其夫人等的陪同下参观了位于伦敦西部米德塞克斯的古迹赛马宫。

在这之前，姬鹏飞外长和随行人员于九日上午在英国外交和联邦事务部国务大臣巴尼勋爵等陪同下乘“伊丽莎白王后”号游艇游览了伦敦泰晤士河、参观了伦敦塔、格林威治天文台和全国海洋博物馆。

九日下午，英国外交和联邦事务部政务次官罗伊尔和英国飞机公司董事长乔治·爱德华兹爵士陪同姬鹏飞外长等在伦敦西北部的格罗斯特郡观看了“协和式”飞机的起飞表演。接着，姬鹏飞外长等应邀到罗伊尔政务次官的乡间别墅做客。

在这些参观访问过程中，姬鹏飞外长等受到了友好的接待。

新华社巴黎一九七三年六月十日电 中华人民共和国外交部长姬鹏飞及其随行人员，六月十日傍晚乘专机由伦敦抵达巴黎，对法国进行正式访问。

法国外交部长米歇尔·若贝尔，法国驻中国大使马纳克，法国外交部亚洲和大洋洲司司长亨利·弗罗芒-默里斯、礼宾司司长让-保罗·昂格勒和法国外交部其他官员前往机场迎接。

到机场迎接的还有：阿尔巴尼亚驻法国大使亚维尔·马洛，马尔加什驻法国大使拉科托·拉齐芒芒加，越南民主共和国驻法国大使馆临时时代办武文光，朝鲜民主主义人民共和国国际贸易促进委员会驻法国代表白允龙，柬埔寨王国民族团结政府驻法国代表团乌萨昆。

中国驻法国大使曾涛和使馆其他外交官员到机场迎接。

旅居法国的华侨代表也到机场欢送，并向姬鹏飞外长送了花束。

姬鹏飞外长在机场向记者发表了谈话。他说：“我有机会再一次来到美丽的城市巴黎，对法国进行正式访问，感到非常荣幸。”

“中法两国人民一向是友好的。自从中法两国于一九六四年建立外交关系以来，由于双方的共同努力，两国关系取得了令人满意的发展。这次来法访问，使我有机会就两国关系和共同关心的国际问题再一次同法国领导人交换意见，这对增进我们两国之间的互相了解和友谊是有益的。”

“最后，我愿向巴黎各界人民和法国人民转达中国人民亲切的问候和良好的祝愿。”

## 全国职工体育运动蓬勃发展

### 对增强广大职工的体质起了积极作用

据新华社一九七三年六月九日讯

我国职工体育运动近年来有了蓬勃的发展。各地许多工厂、矿山、企业事业单位坚持开展广播体操、球类、跑步、游泳、自行车、爬山、拔河和棋类等各种各样的体育活动。参加体育锻炼的职工人数越来越多。职工工作搞得好的先进单位不断涌现。职工体育运动的发展，对增强广大职工的体质起了积极的作用。

在批修整风的推动下，各地各级党委认真贯彻执行毛主席关于“发展体育运动，增强人民体质”的指示，加强了对职工体育工作的领导。许多工矿企业成立了在党委领导下的工会、共青团、民兵组织和体育积极分子参加的体育工作领导机构。许多领导干部不仅积极抓好体育工作，而且带头参加体育锻炼。北京二七机车车辆厂在今年举行的全厂运动会上，有一百二十多名车间党、行政、工会、共青团干部带头参加四百米接力赛跑。这个厂团委一位副书记常年长跑，在这次运动会上获得了男子五千米和一万米长跑的第一名。在各级领导的带动下，这个厂有百分之八十的职工坚持参加体育活动。安徽马鞍山钢铁公司修建部党委成员，组织了一个篮球队，由党委书记领队。领导干部带头

参加，使这个修建部的职工体育运动开展得十分活跃。

各地厂矿企业坚持业余、自愿、小型、多样的原则，因人制宜、因地制宜地开展各种体育活动，受到了广大职工的欢迎。我国最大的工业城市上海，有数十万职工在业余时间积极参加各种体育锻炼。去年参加全市性的职工球类和长跑等比赛的，就有四千多个队，共四万多人。湖南红湘江机器厂根据不同工种、不同年龄和性别的特点，组织开展体育活动，使体育工作搞得有声有色。

许多单位通过开展体育活动，增强了职工体质，劳动出勤率和生产率普遍提高。宁夏石嘴山市西北煤矿机械电器制造厂一分厂开展体育活动，提高了职工的健康水平，去年职工人数增加了，而医药费的开支却下降了八千多元。职工们精力充沛，斗志昂扬，去年超额完成了全年生产任务。上海达丰铸造厂大部分是青年工人，开展体育活动以后，业余生活更加丰富多彩，全厂呈现一派生气勃勃的景象。

为了总结和交换经验，推动职工体育运动的前进一步，国家体委最近在长沙市召开了全国职工体育工作座谈会。

## 我记者组访问拉丁美洲十国后回京

新华社讯 以新华社

国际新闻编辑部负责人李言为首的中国记者组，在拉丁美洲十个国家进行了友好访问后，七日下午乘飞机回到北京。

首都新闻单位和有关方面负责人廖海楼、陈浚、彭华、沈定一等，前往机场迎接。

## 辽宁省青年足球队访朝后回到沈阳

新华社沈阳一九七三年六月十日电

以辽宁省体育运动委员会副主任刘启新为领队、中国足球协会辽宁分会秘书长孟铁杰为副领队的辽宁省青年足球队，结束了对朝鲜民主主义人民共和国的友好访问，昨天晚上乘火车回到沈阳。

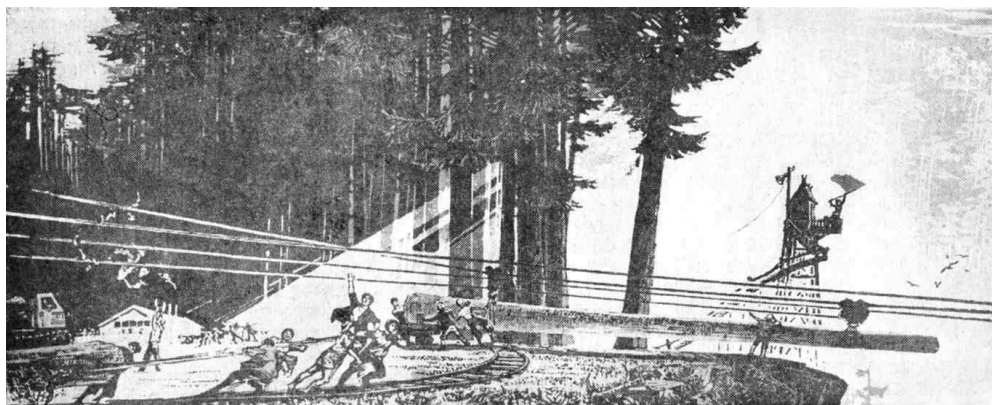
## 我解放军体操队前往朝鲜访问

新华社一九七三年六月七日讯 中国人民解放军体操队今天下午乘火车离开北京，前往朝鲜民主主义人民共和国进行友好访问。

有关方面负责人尹迪康、郭雷、尹传珍、刘永寿、夏烈、赵运隆，以及中国人民解放军体育工作部、前往车站欢送。朝鲜驻中国大使馆武官姜松哲副武官李相禹上尉，也到车站送行。



# 版画作品选



不尽栋梁出山来 (套色木刻)

陈祖煌



良种传千里 (木刻)

程勉 钟贤昶



出诊归来 (水印套色木刻)

陈衍宁 王维宝

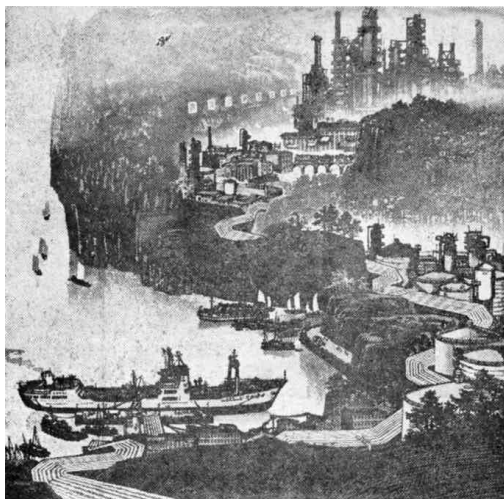
## 版画要更深入地 反映现实斗争

无产阶级文化大革命以来，我国的版画艺术在毛主席革命文艺路线的指引下，得到了新的发展。大批工农兵业余版画作者正在成长；广大专业版画作者在批判文艺黑线和批修整风运动中，提高了路线斗争觉悟；出现了一批好的和比较好的作品。这里介绍的几幅版画，大都是近年来各地年青版画作者的新作。

这些作品，有的描绘了战士在深山的林业工人；有的歌颂了生活在群众中的赤脚医生；有的表现了在广阔天地里锻炼成长的知识青年。虽然题材不同，风格各异，技巧也有高低，但是却共同说明这样一个问题：创作只有真正来自阶级斗争、生产斗争、科学实验三大革命运动，才能具有鲜明的时代气息和强烈的艺术感染力；也只有源于生活而又高于生活的作品，才能起到“团结人民、教育人民、打击敌人、消灭敌人”的作用。

我国的版画是具有革命斗争传统的。早在抗日战争和解放战争时期，许多紧密配合革命政治斗争，宣传党的方针政策的版画，就是动员群众和宣传群众的有力武器。今天，我们应该更好地发挥版画在现实斗争中的战斗作用，使其为巩固无产阶级专政服务。版画作者要认真学习马克思主义、列宁主义、毛泽东思想，长期地、无条件地、全心全意地投身到工农兵火热的斗争生活中去，要以党在整个社会主义历史阶段的基本路线为纲，去观察、分析、研究生活和概括生活，努力选取和表现阶级斗争、路线斗争的重大题材，更好地反映社会主义革命和社会主义建设。同时，要继续开展革命大批判，警惕资产阶级文艺思想的侵蚀，总结创作经验，进一步掌握版画创作的规律，练好艺术基本功，用画笔和刻刀，满腔热情地塑造工农兵的英雄形象，歌颂工农兵的丰功伟绩，从而帮助群众推动历史的前进。

编后



不夜的瑶山 (木刻)

黄力生



源远流长 (水印套色木刻)

黄丕谟



样板戏到渔村 (木刻)

林韵



梁照全

# 铁托总统夫人盛宴欢迎西哈努克亲王和夫人

## 铁托总统和西哈努克亲王先后在宴会上讲话

### 杜戈尼奇副主席举行宴会招待西哈努克亲王和夫人

新华社贝尔格莱德一九七三年六月九日电 南斯拉夫社会主义联邦共和国总统约瑟普·布罗兹·铁托和夫人约妮卡·布罗兹六月九日晚在贝尔格莱德白宫举行盛大宴会，热烈欢迎柬埔寨国家元首、柬埔寨民族统一阵线主席诺罗敦·西哈努克亲王和夫人莫尼克·西哈努克公主。

应邀出席宴会的其他柬埔寨贵宾有：柬埔寨国内特使英·萨利，外交大臣沙林察和夫人，柬埔寨王国驻南斯拉夫大使胡森巴和夫人，凯卡妮姬公主，古伦夫人，军需、军备大臣杨森安将军的夫人，国家元首办公厅主任西索瓦·梅达维亲王等。

南斯拉夫方面出席宴会的有：联邦议会主席米·托多罗维奇和夫人，南斯拉夫联邦共和国主席团副主席拉·杜戈尼奇和夫人，联邦议会副主席古·弗拉霍夫和夫人，联邦执行委员会副主席古·弗拉霍夫和夫人，南共联盟主席团执行局委员基·格利戈罗夫和夫人，塞尔维亚共和国执行委员会主席米·博亚尼奇和夫人，以及其他高级官员。

铁托总统和西哈努克亲王先后在宴会上讲了话。(讲话摘要另发)。

席间，宾主频频举杯，共祝南柬两国人民之间的友好关系进一步发展。

新华社贝尔格莱德一九七三年六月九日电 南斯拉夫社会主义联邦共和国主席团副主席拉托·杜戈尼奇，六月九日中午在联邦执行委员会大厦举行宴会，招待柬埔寨国家元首、柬埔寨民族统一阵线主席诺罗敦·西哈努克亲王和夫人莫尼克·西哈努克公主。

应邀出席宴会的有：柬埔寨国内特使英·萨利，柬埔寨王国民族团结政府外交大臣沙林察和夫人，军需、军备大臣杨森安将军和夫人，柬埔寨王国驻南斯拉夫大使胡森巴和夫人，司法、司法改革大臣谢泰，尤瓦那王子、凯卡妮姬公主、古伦夫人，国家元首办公厅主任西索瓦·梅达维亲王及随行人员。

南斯拉夫方面出席作陪的有：南斯拉夫联邦议会副主席古·弗拉霍夫和夫人，联邦议会副主席拉·科马尔，塞尔维亚共和国议会主席德·马尔科维奇，南斯拉夫共产主义者联盟主席团执行局委员基·多罗尼斯基，南斯拉夫联邦内务部部长卢·巴诺维奇，联邦司法和机关事务部部长穆·贝伊扎特，联邦外交部副部长雅·彼特里奇和夫人，联邦共和国主席团秘书长斯·库哈卢，南斯拉夫驻柬埔寨王国大使米·米约维奇和夫人，联邦外交部亚澳司司长帕·舍尔巴诺维奇。

杜戈尼奇副主席在祝酒词中指出，南

斯拉夫始终不渝地致力于友好的柬埔寨人民的独立、自主和自由的发展，反对侵略和外来干涉。他说，从这一意义上说，大多数国家，特别是不结盟国家的努力对柬埔寨人民为实现其合法权利而进行的斗争作出了十分重大的和有益的贡献。

西哈努克亲王对所受到的热情欢迎表示感谢。他表示相信，这次访问将对发展柬南关系、增强不结盟国家的统一行动产生有益结果。西哈努克亲王在谈到他的国家和人民的三年反侵略斗争时说，美国在柬埔寨的这场战争中实际上已被打败了，企图阻止已经控制着百分之九十国土的柬埔寨人民的武装力量发动的势不可挡的攻势的努力和尝试都是荒唐的。

宴会是在热烈友好的气氛中进行的。

新华社贝尔格莱德一九七三年六月九日电 柬埔寨国家元首、柬埔寨民族统一阵线主席诺罗敦·西哈努克亲王，六月九日下午在南斯拉夫联邦议会副主席古斯塔夫·弗拉霍夫陪同下，向贝尔格莱德附近的阿瓦拉无名英雄纪念碑献花圈。

随同西哈努克亲王前往献花圈的有柬埔寨国内特使英·萨利和柬埔寨王国代表团的其他成员。

# 铁托总统的讲话

新华社贝尔格莱德一九七三年六月九日电 南斯拉夫总统约瑟普·布罗兹·铁托六月九日晚在欢迎柬埔寨国家元首、柬埔寨民族统一阵线主席诺罗敦·西哈努克亲王的宴会上发表了讲话。

铁托总统首先向西哈努克亲王和其他柬埔寨贵宾表示热烈欢迎。

铁托总统说：“我们怀着真诚的同情注视着你们的斗争，我国人民十分希望你们获得胜利。你们的人民所付出的牺牲使我们感到难过。我们对每天遭到轰炸的无辜居民、儿童和老人表示同情。我国各族人民也经历过这一切，因而完全理解你们的人民的苦难。从美国飞机投下的每一颗炸弹，都在你们的人民的叛徒身上打下一个可耻的烙印，他们今天正在为别人效劳。每一颗炸弹在高棉人民的心中就是一次警告，同时对那些杀人 and 毁灭你们的劳动人民所创造的一切、把破坏投入这个美丽的鲜花之国的人民燃起巨大的仇恨。”

铁托说：“我们相信你们会胜利，从一开始我们就相信你们会胜利。因为，准备为自己的自由和独立而牺牲的人民是不可战胜的。在历史上，尤其是在最近的历史上，这样的例子有很多。”

“当您返回自己美丽的国家时，我想请您向您的战士们转达我们的战斗问候和最好的祝愿：祝愿他们克服一切困难困苦，坚持到最后胜利。我是以我们经历过战争的战士们的名义请您转达这一问候和祝愿的，这些战士受过严重的考验，并用自己的鲜血和努力赢得了我们的今天；我们还以南斯拉夫各族人民的名义请您转达这一问候和祝愿，我们的人民以爱国主义精神以及对你们的游击队和后来的人民解放军的帮助，使我们取得了最后的胜利。我们曾为这个胜利付出了大量鲜血，但这也警告了后来的敌人，使他们预先就懂得，在我国为他们自己攫取一块土地是不可能的。”

铁托总统表示相信，柬埔寨人民将以最快的时间解放自己的国家。

# 西哈努克亲王的讲话

新华社贝尔格莱德一九七三年六月九日电 柬埔寨国家元首、柬埔寨民族统一阵线主席诺罗敦·西哈努克亲王六月九日晚在约瑟普·布罗兹·铁托总统举行的欢迎宴会上发表了讲话。

西哈努克亲王在讲话中对铁托总统和南斯拉夫人民为维护柬埔寨的独立、领土完整、中立与和平做出的努力表示感谢，并对南斯拉夫人民的光荣的反法西斯传统表示敬意。

西哈努克亲王在谈到柬埔寨问题时说：“尽管我们多次敦促，美国政府却顽固地拒绝同柬埔寨王国民族团结政府进行对话、谈判或举行双边会议。”

西哈努克亲王说：“在我最近访问非洲期间，许多阿拉伯国家和非洲国家的首向尼克松总统转达我的下述建议：柬埔寨王国同美国和解，在没有胜利者和失败者的条件下结束在我国进行的战争，恢复柬埔寨王国民族团结政府和华盛顿政府之间的外交关系。”西哈努克亲王说，但是，美国政府不接受我的建议，要我的政府去同美国帝国主义豢养的金边美国集团去进行谈判。

西哈努克亲王说，尽管“尼克松先生把我们看作是一个纯粹的‘乱党’，而我们却体现着合法性，我们拥有柬埔寨国家的一切属性：我们控制着柬埔寨全国百分之九十以上的领土；我们在这个广阔的解放了的国土上有人民政权，柬埔寨王国民族团结政府的十一名成员指导着这个政权，领导着国内民族解放斗争；我们有强大的独立的人民军队；我们有独立的外交，三十九个主权国家承认我们是独立的和不结盟的柬埔寨国家和合法政府。”西哈努克亲王问道，“在这种情况下，我们怎么能同非法的、反民族和反人民的朗诺政府谈判呢？”

西哈努克亲王指出：“只要美国以武力为地继续让朗诺集团在全边执政，我们就要坚决地以毫不后退、毫不妥协的精神把这一斗争进行下去。”他说：“在这一极其艰巨的斗争中，我们只要求主持正义、爱好自由与独立的和平的国家和政府给予两种支援。我们要求：第一，这些国家和政府赞助和支持我们决不让步、决不妥协的抵抗运动；第二，这些国家和政府给予柬埔寨王国民族团结政府以法律上的承认，来表示这种赞助和支持。它们这样做，就为加速金边美国政权的垮台、从而也为在柬埔寨恢复和平与独立做出了有效的贡献。”

# 就老挝爱国战线驻万象代表处的活动自由问题 富马亲王向万象当局发布命令

新华社一九七三年六月十日播 据巴特寮电台十日广播：梭发那·富马亲王六月四日就老挝爱国战线驻万象代表处的活动自由问题向万象当局发布了一项命令。

命令说：“一、允许挂有外交牌照的外国使馆的车辆在任何时候可以随便进入老挝爱国战线（驻万象）代表处；二、允许（老挝）各爱国力量代表团同意接待的外宾、老挝和外国记者以及他们的车辆在任何时候可以进入老挝爱国战线驻万象代表处；三、允许希望拜访（老挝）各爱国力量代表团（老挝）各爱国力量代表团也同意接待的每个

富马亲王宣布这项命令。电台对富马亲王的命令表示欢迎。电台说，这将使朋友们和全体老挝同胞拜访老挝爱国战线驻万象代表处创造了良好的条件和机会。“老挝各爱国力量方面任何时候都同意接待各位朋友和同胞。因为，这种往来有利于老挝各爱国力量方面和万象政府方面之间的谈判，进而早日

签订议定书，解决具体的政治和军事方面的问题，真正恢复老挝的和平和建立民族和睦。”电台说，如果万象电台拒绝不执行梭发那·富马亲王的命令，还将继续制造紧张局势，阻挠双方之间的谈判，那末，他们必须由于他们的行动所引起的一切后果承担全部责任。



图为中国沈阳杂技团在华盛顿演出时受到热烈欢迎的情形。 新华社记者摄

# 中美人民友好篇章

一年多来，我们驻联合国总部的中国记者，曾多次应美国朋友的邀请，到美国一些地区参观访问。在美国各界朋友赠送的纪念品中，有矿工采掘的煤块，农民种植的大豆，大学教授写的著作，天真的孩子描绘的图画……这些赠品使人感到亲切和愉快，但是，更重要的，也是我们难以忘怀的，还是美国人民渴望了解新中国，增进美、中两国人民友谊的真挚感情。

## “继续做斯诺留下的工作”

中国人民的朋友、美国著名作家埃德加·斯诺生前为促进中美两国人民之间的友谊和相互了解进行了不懈的努力，作出了重要的贡献。现在，许多美国朋友正在承担着斯诺生前所致力的工作，为了使中、美两国人民的友谊继续向前发展。

去年十月二十五日，记者随同在堪萨斯城访问的中国医学代表团参加了在密苏里大学图书馆举办的“斯诺展览会”开幕式。这个展览会共展出了一百二十多件记载中美人民友谊的珍贵展品，其中有斯诺早期在美国报刊上介绍中国情况的文章，他报道当时中国人民生活和斗争的手稿和信札，他在中国生活时的各种日用文具以及刊登斯诺文章的各种中国出版物等等。

在展览会的开幕式上，美国著名心脏病医生戴蒙德大夫发表讲话说，今天，我们都正在继续做斯诺留下的工作。我们一定要为发展和加强两国人民的友谊贡献力量。出席展览会开幕式的斯诺夫人也在会上发表了热情洋溢的讲话。戴蒙德夫人在会上把斯诺夫人在斯诺逝世后整理出版的遗作《漫长的革命》赠给中国客人作为纪念。

的确，在美国，想为中美友好贡献力量的人士正在逐渐增多。我们遇到的著名耳科大夫罗森夫妇就是一个例子。他们于一九七一年访问中国回来后，就一直忙于到处介绍在新中国的见闻、作报告、写文章等等，他们感到这些工作很有意义。罗森夫人对我们说：“现在我们的整个生活都是谈论中国。”在我们访问美国一些地区的过程中，我们时时都可以遇到象罗森夫妇这样的人，象戴蒙德大夫所说的“继续做斯诺留下的工作”的人们。

美国朋友告诉我们，现在美国各地已成立了数十个中美人民友好协会，参加这些协会的有各界人士，这些友好协会常常举办各种活动，介绍新中国的社会主义革命和建设成就，介绍中国人民的生活情况。这些活动吸引了更多的渴望同中国人民友好的人们。

## “我热爱中国人民”

我们遇到了五十多岁的黑人工人劳伦斯。这位美国黑人工人一九七二年曾在中国欢度“五一”国际劳动节。现在他回国已经一年多，可是他仍然不忘他在新中国的旅行，要他去采访华观感的人也不乏其人。

劳伦斯年轻时在远洋货轮上当过水手，作为一个黑人工人，受尽了资本家的欺凌。当时他虽然没有机会到中国，但是他曾从同伴那里听到过他们在上海看到的当时中国人民受帝国主义压迫和蹂躏的情况。黑人在美国所受到的同样的遭遇使他受压迫的中国人民长期以来就寄予同情。这次他在中国访问了北京、延安、上海和广州等城市，了解了中国人民经历的苦难和斗争，分享了中国人民今天的欢乐。劳伦斯带着中国人民的友好感情回国后，一次又一次地应邀在一些集会上做报告，给大家放映他在中国拍摄的幻灯片。散会后仍有许多渴望了解新中国的听众向他打听，热情地向他献花。劳伦斯在见到我们时高兴地说：“只要能增进美中两国人民友谊和相互了解，我再忙也感到快乐。”

美国的好友人士常常喜欢邀请在美国访问的中国客人到家里去作客。我们在赛德尔大夫家里作客的情景至今记忆犹新。当我们在美国所受到的同样的客厅时，应邀来作陪的一对工人夫妇立即赠送了一束他们特地带来的鲜花，并且对中国客人说：“你们的到来，使大家都充满了喜悦。”吃晚餐时，赛德尔大夫的十四岁的孩子马柯首先致欢迎词，他爸爸当翻译。赛德尔夫人也再用刚学会不久的中国话祝酒说：“为中美两国人民友谊干杯！”在充满友谊的欢聚中，中国客人看到墙上挂有一顶浙江茶区采茶用的遮阳草帽。赛德尔夫人解释说这是杭州梅家坞的茶农送给她的友谊的礼品。她问帽子上那几个中文字是什么意思。中国朋友告诉她：“要立新功。”在一片欢笑声中，主人和客人都相互勉励要为发展两国人民的友谊做出新贡献。

今年一月，当我们结束对密苏里州圣路易市访问后离开的那天，在机场送别的人群中有一个素不相识的十一岁的聋哑男孩。他从亲戚那里得知有几个中国客人在本城访问后，一定要他的亲属带着来看我们。他在机场上交给我们一封信，表达了这个不会说话的孩子的心声：“我热爱中国人民，我爱！”

## “盼望有更多友好往来”

中美人民友好往来的大门打开以后，一年多来中国乒乓球代表团、中国医学代表团、中国科学代表团和中国沈阳杂技团等曾先后访问了美国。无论是在工业名城还是在普通小镇，无论是在古老的高等学府还是在现代化的科学机构，中国客人都受到美国人民的热情欢迎和友好接待。

去年春季，当美国乒乓球代表团参观底特律的一家汽车工厂时，正在装配线上紧张劳动的工人，面带笑容向中国运动员伸出了热情的欢迎之手。一位工人在同运动员握手时说：“你们来这里，我们很高兴。我们希望你们很快能再来。”

去年隆冬的一个夜晚，雪下个不停。但是寒冷并不能使美国朋友欢迎中国科学家的热情减退。许多美国朋友自动来参加了当天美国艺术和科学协会、哈佛大学和麻省理工学院联合举行的欢迎中国客人的招待会。人越来越多，没有凳子坐，有些人就站着和中国朋友交谈。麻省一位美国朋友在招待会上讲话时，引用了中国古代寓言“愚公移山”，并且表示深信，阻碍中美两国人民友好往来的大山一定能搬掉。席话谈得有了在场上谈美国朋友的热情鼓掌。

去年十二月，应邀来美国访问的中国沈阳杂技团，尽管演出了不少场次，好多人还是买不到门票。特别是美国南部和西部的人民没有盼到杂技团去他们那里演出，不免感到失望。美国广播公司为了满足没有看到中国杂技演出的人的要求，在今年四月十八日晚上安排了一个九十分钟的电视特别节目，播放中国沈阳杂技团在华盛顿演出时的彩色纪录片。这一天晚上，美国广播公司设在各地的一百八十九个电视台都同时播放。许多家庭的电视机前，坐满了观众。据美国广播公司统计，当晚全国有一千八百五十三万个家庭观看了这个电视节目，观众至少在三千七百万人以上。

从放映后的第二天起，电视台就不停地收到各地观众写来的大批信件。加利福尼亚一位妇女在信上说：“看到演出结束时舞台上那面写有‘中美人民友谊万岁’的横幅和友谊之花，我最高兴不过了。我真诚地希望我们都能成为中国人民的朋友，中国人民也都成为我们的朋友！”很多观众写信希望电视台能再放一次。美国广播公司的工作人员告诉我们，观众对这部电视纪录片的这种强烈反应，反映了广大美国人民盼望同中国人民有更多的友好往来。

中美两国虽然远隔重洋，相距万里，但是地理上的遥远间隔阻止不了两国人民发展友好往来的愿望。他们正在共同努力谱写中美人民友谊的新篇章。

新华社记者

纽约  
通讯

# 朝鲜半岛越南植树造林运动取得显著成绩

## 今年两国春季植树面积比去年同期有所增加

新华社平壤电 朝鲜广大劳动人民和青年学生积极投入今年春季植树造林运动，取得了显著成绩。据报道，截止五月三日，朝鲜全国今年春季的植树面积比去年同期增加了百分之十二。

平壤市、黄海南道、黄海北道和江原道首先完成了春季的植树造林计划。这些道、市的人民，根据当地水土、气候条件，在山坡、田野、村庄周围和公路、铁路两侧，种植了大量核桃、松树、山茶、白杨、梧桐和槐树。

朝鲜社会主义劳动青年同盟盟员和青年学生是植树造林的生力军，入春以来他们已植树四万町步（一町步约合十五亩）。平壤市东大院高级中学的学生，今年在平安南道种了两万五千多棵树苗。慈江道前川郡黎满高级中学的学生，多年来一直积极参加植树造林，已经植树三十多町步。今年，他们又在学校周围种植了七町步的树苗。

朝鲜各地国营农场和合作农场的苗圃，及时为各单位供应了大量树苗。各苗圃的职工还开展科学研究工作，培育出适应各地种植的各种树苗。

新华社河内电 据越南通讯社报道，越南北方人民今年春季以来大力开展植树造林运动，取得显著成绩。

高平省各族人民今年年头三个月内植树一千五百多公顷，比去年同期增加了九倍。河南省人民在春节后的两个月里，种了近二百七十万棵柳，仅安平县植树数量就比去年同期增加一到两倍。宣光省计划在今后几年内将扩大

植树面积两万公顷。仅咸安县今年就已经植树二千四百公顷，比去年增加六倍。河静省几乎所有的林场场都超额完成了今年春季植树造林、管理育苗的计划。各林场植树一千五百公顷，播种二千三百公方。为河静省的全民植树造林运动打下了良好基础。

在今天的春季植树造林运动中，山区各族人民和各条江河沿岸人民种了大量的竹子。河北省把植树护堤林当作目前重要的工作项目，各县都制订了在河边种竹子的规划。直至最近为止，全省已在沿河地区种了数十万株竹子。海兴省至今已在河岸种了四十三万丛竹子，超额完成计划百分之二十，比去年同期增加了三倍。

为迎接妇联第七次代表大会的召开

## 阿“造型艺术中的妇女”展览在地拉那开幕

新华社地拉那电 阿尔巴尼亚妇女联合会、教育和文化部为迎接阿尔巴尼亚妇联第七次代表大会的召开而举办的“造型艺术中的妇女”展览会五月三十一日在地拉那开幕。阿尔巴尼亚劳动党中央政治局委员希·卡博、拉·阿利雅，妇女联合会中央理事会主席维·卡博，党中央委员艾·帕什科、费·谢胡、涅·霍查和拉·昌戈利，文化艺术委员会主席·巴拉出席了开幕式。

出席开幕式的还有一些前来参加妇联第七次代表大会的外国妇女代表团。这次展览会共展出九十件绘画和雕塑作品。这些作品反映了阿尔巴尼亚妇女在阿尔巴尼亚民族解放战争时期和社会主义建设中的英雄形象。

湾地区的局势，认为这一地区的稳定和安全的进步，只能由这一地区友好的兄弟般的国家在没有外来干涉的情况下继续进行合作取得。”

公报说，两国“坚决支持巴勒斯坦抵抗运动和巴勒斯坦人民争取解放家园和恢复全部合法权利的正义斗争。”

公报对两国间在各方面日益发展的合作关系表示满意。

叙空军截击企图入侵的以色列飞机

新华社大马士革一九七三年六月八日电 叙利亚军方发言人六月七日晚在这里宣布，叙利亚空军截击了企图入侵的以色列飞机。发言人说：“六月七日九时十五分，一批编队飞行的以色列飞机企图飞越叙利亚海岸侵犯叙利亚领空，但是我们的战斗机立刻

截击了这些飞机，并迫使它们逃走。”

发言人说：“十五时四十五分，以色列飞机又企图飞越拉塔基亚市和塔尔图斯市之间的海岸闯入叙利亚领空。但是，我们的战斗机和防空武器立即截击了它们，并迫使它们向西撤回。”

新华社吉隆坡一九七三年六月十日电 以中华全国体育总会负责人、中国乒乓球协会副主席庄则栋为团长、程瑞声和关荣为副团长的中国乒乓球代表团，应马来西亚乒乓球总会的邀请，六月九日下午乘飞机到达吉隆坡，对马来西亚进行友好访问。

到机场欢迎代表团的有：马来西亚乒乓球总会会长曾永森，马来西亚文化、青年和体育部副部长艾哈迈德·萨布基，马来西亚乒乓球总会副会长韩都亚，马来西亚乒乓球代表团团长恩东，马来西亚各州乒乓球分会会长和马来西亚乒乓球运动员。

当晚，马来西亚乒乓球总会设宴招待中国乒乓球代表团。马来西亚文化、青年和体育部长哈姆扎，副秘书长艾哈迈德·萨布基，马来西亚乒乓球总会会长曾永森，副会长韩都亚，政府官员、体育界、文化界和界知名人士以及许多马来西亚乒乓球运动员出席了宴会。

哈姆扎部长在宴会上发表讲话，热烈欢迎中国乒乓球代表团。他说，代表团的访问和比赛必将加强马来西亚和中国两国运动员以及两国人民之间的友谊。他说，马来西亚将派乒乓球代表团参加今年秋季在北京举行的亚非拉乒乓球邀请赛。

曾永森在讲话中说，马来西亚人民和中国人民都爱好和平的人民。中国乒乓球代表团对马来西亚的访问将加深两国人民的相互了解和友谊。

庄则栋在宴会上致答词，感谢马来西亚朋友们的热烈欢迎和接待。他说，马来西亚乒乓球代表团数次访问中国，给中国人民和运动员留下了深刻的印象。他祝两国人民和运动员的友谊不断发展。

宴会洋溢着热烈友好的气氛。

一些中小国家表现活跃；罗马尼亚提出向西欧扩张；美国谋求调整美欧关系巩固在西欧地位

苏联制造虚假缓和加强军事实力向西欧扩张；美国谋求调整美欧关系巩固在西欧地位

一些中小国家表现活跃；罗马尼亚提出向西欧扩张；美国谋求调整美欧关系巩固在西欧地位

苏联制造虚假缓和加强军事实力向西欧扩张；美国谋求调整美欧关系巩固在西欧地位

在筹备性会谈中，争论得最激烈的是关于欧洲安全问题方面以及人员接触和文化交流问题方面的议程。在欧洲安全的名目下，苏联着重强调“边界不可侵犯”原则。美国《纽约时报》认为，莫斯科是把欧安会当作“战后划分欧洲的手段”。美国和其他西方国家则针对苏联所谓东欧国家只有“有限主权”的“勃列日涅夫主义”，坚持要列入“自决权”等原则。

美国等西方国家要求讨论“人员自由往来”、“新闻和思想自由交流”，以便于渗入东欧。开始苏联断然拒绝讨论这些问题，继而又对此提出种种条件；而西方国家则坚持，只有讨论这些问题才能召开欧安会。据西方报纸报道，苏联由于急于召开欧安会，在这些问题上一次又一次作出让步。这样，双方才在长期陷于僵局的筹备性会谈上达成协议。

欧安会另外两方面的议程是经济合作问题和组织机构问题。路透社四月间从莫斯科发出的消息说，苏联企图从西方“技术超级市场”上“为自己比较停滞的经济购买设备”。据透露，西方国家也想通过经济、技术手段，达到向苏联、东欧渗透的目的。

在组织机构方面，苏联主张设立欧安会常设机构，管理“欧洲安全和合作”事宜；而西方则担心苏联会利用这种机构来不断分化西欧联合，分化西欧同美国的关系。英国《泰晤士报》六月八日写道，“一些西方国家政府时常担心它们是在走进一个陷阱中”，它们把欧安会看作是使苏联对东欧的统治“获得西方承认的一种手段”，“它们认为这个会议将散布一种虚假的安全感，这只会分裂和削弱西方集团”。

在筹备性会谈中，一些中小国家表现活跃。罗马尼亚从一开始就提出了“与会各国应在平等和独立的基础上参加会议”的主张，这个主张得到了中小国家的广泛支持。罗马尼亚、南斯拉夫、瑞典、瑞士等国强烈要求在欧安会上讨论欧洲军事安全问题是。马耳他和其他一些国家要求把地中海的安全问题列入欧安会讨论。但是，苏、美都不愿讨论这些同欧洲安全真正有关的问题。日本《东京新闻》指出，由于苏联反对在欧安会上讨论军事安全问题，使人们对它鼓吹“集体安全保障”的意图的疑虑更加深了。美国《巴尔的摩太阳报》说，有愈来愈多的迹象表明，“欧洲中等国家都不愿意在这次会议上受大国的控制”。

会谈期间，苏、美双方除激烈斗争外，还频频进行“密室接触”。西欧“共同市场”国家对此疑虑不安，它们的代表经常进行磋商。

正当苏联代表在这里的筹备性会谈中大谈欧洲的“安全”、“合作”与“缓和”的时候，西方报刊大量报道苏联在东欧大力增强军事实力。法国《十字架报》说：“只要苏联这种可怕的和无声的军事霸权存在一天，人们就看不出欧洲安全问题是否能够前进一步。”

上海杂技团在罗马举行首次演出

众议院议长佩尔蒂尼等出席观看

新华社罗马一九七三年六月六日电 中国上海杂技团六月五日晚在罗马众议院举行首次演出，受到三千多名观众的热烈欢迎。

出席观看演出的有众议院议长亚历山德罗·佩尔蒂尼和夫人，旅游和娱乐部长加布里埃勒·塞梅拉，对外贸易部副部长里奥·奥兰多，意大利高级军政官员以及意中经济文化交流协会领导成员弗朗西斯科·平托和其他经济、文化、新闻界知名人士。

一些国家驻意大利的外交使节也观看了演出。中国驻意大利大使沈平和其他外交官员也出席观看。

首场演出的十四个富有民族色彩的节目，赢得了观众一次又一次的热烈掌声。“转碟”表演更受到了观众特别的赞赏。

表演结束后，幕布上映出用意大利文写的标语：“中意人民友谊万岁！”

全体演员出场向观众挥着花束致敬，观众起立向演员们热烈鼓掌，不少人还跑上前来和演员握手、拥抱，出现了动人的友好场面。

佩尔蒂尼议长和夫人在沈平大使和袁冬林团长的陪同下与演员们一一握手，祝贺他们演出成功并同他们一齐照了相。佩尔蒂尼议长赞扬演出“象诗一样的优美”，并高呼“中意人民友谊万岁！”

演出休息时，在杂技团乐队伴奏下，一个中国女演员唱了一支反法西斯战争期间流行的意大利歌曲，获得了热烈的掌声，很多观众跟着她低声唱和。在观众要求下，乐队还演奏了一些其他意大利民间乐曲和中国乐曲。

在意大利的华侨也观看了演出并向杂技团赠送了花篮。

辽宁省青年足球队离平壤回国

新华社平壤一九七三年六月九日电 中国辽宁青年足球队，结束了对朝鲜的友好访问，六月九日乘火车离开平壤回国。

朝鲜体育指导委员会副委员长金得俊和朝鲜青年足球运动员到车站欢送中国驻朝鲜大使馆随员办张书元也到车站送行。

辽宁省青年足球队在朝鲜访问期间，同朝鲜

新华社赫尔辛基一九七三年六月九日电 欧洲安全和合作会议筹备性会谈六月八日在这里结束。

三十二个欧洲国家以及美国和加拿大代表参加的这个筹备性会谈，从去年十一月二十二日开始，在赫尔辛基连续举行了四轮谈判。在半年多时间里经过激烈的争论，最后就欧安会的召开日期、地点和议程等达成协议。根据这些协议，欧安会将分三个阶段进行：第一阶段，今年七月三日在赫尔辛基召开外长级会议；第二阶段，今年秋季在日内瓦召开各委员会会议，具体讨论议程上的问题；待委员会讨论获得结果后，再召开第三阶段会议，其日期和级别都未定。

筹备性会谈就欧安会四个方面的议程展开的争论，反映了苏联、美国以及其他与会国家各有各的打算。

欧安会筹备性会谈，是在苏、美两国对欧洲的争夺加剧的情况下召开的。苏联打着“欧洲集体安全体系”的招牌，力图巩固它在东欧的霸主地位，向西欧扩大它的势力范围，排挤美国势力。它在欧洲一面制造虚假缓和，一面加强军事实力，为向西欧渗透、扩张铺平道路。而美国则提出“欧洲年”和“新大西洋宪章”，谋求全面调整美欧关系，缓和它同西欧之间的矛盾，巩固它在西欧的地位，并与西欧一起同苏联争夺东欧。

在筹备性会谈中，争论得最激烈的是关于欧洲安全问题方面以及人员接触和文化交流问题方面的议程。在欧洲安全的名目下，苏联着重强调“边界不可侵犯”原则。美国《纽约时报》认为，莫斯科是把欧安会当作“战后划分欧洲的手段”。美国和其他西方国家则针对苏联所谓东欧国家只有“有限主权”的“勃列日涅夫主义”，坚持要列入“自决权”等原则。

美国等西方国家要求讨论“人员自由往来”、“新闻和思想自由交流”，以便于渗入东欧。开始苏联断然拒绝讨论这些问题，继而又对此提出种种条件；而西方国家则坚持，只有讨论这些问题才能召开欧安会。据西方报纸报道，苏联由于急于召开欧安会，在这些问题上一次又一次作出让步。这样，双方才在长期陷于僵局的筹备性会谈上达成协议。

欧安会另外两方面的议程是经济合作问题和组织机构问题。路透社四月间从莫斯科发出的消息说，苏联企图从西方“技术超级市场”上“为自己比较停滞的经济购买设备”。据透露，西方国家也想通过经济、技术手段，达到向苏联、东欧渗透的目的。

在组织机构方面，苏联主张设立欧安会常设机构，管理“欧洲安全和合作”事宜；而西方则担心苏联会利用这种机构来不断分化西欧联合，分化西欧同美国的关系。英国《泰晤士报》六月八日写道，“一些西方国家政府时常担心它们是在走进一个陷阱中”，它们把欧安会看作是使苏联对东欧的统治“获得西方承认的一种手段”，“它们认为这个会议将散布一种虚假的安全感，这只会分裂和削弱西方集团”。

在筹备性会谈中，一些中小国家表现活跃。罗马尼亚从一开始就提出了“与会各国应在平等和独立的基础上参加会议”的主张，这个主张得到了中小国家的广泛支持。罗马尼亚、南斯拉夫、瑞典、瑞士等国强烈要求在欧安会上讨论欧洲军事安全问题是。马耳他和其他一些国家要求把地中海的安全问题列入欧安会讨论。但是，苏、美都不愿讨论这些同欧洲安全真正有关的问题。日本《东京新闻》指出，由于苏联反对在欧安会上讨论军事安全问题，使人们对它鼓吹“集体安全保障”的意图的疑虑更加深了。美国《巴尔的摩太阳报》说，有愈来愈多的迹象表明，“欧洲中等国家都不愿意在这次会议上受大国的控制”。

会谈期间，苏、美双方除激烈斗争外，还频频进行“密室接触”。西欧“共同市场”国家对此疑虑不安，它们的代表经常进行磋商。

正当苏联代表在这里的筹备性会谈中大谈欧洲的“安全”、“合作”与“缓和”的时候，西方报刊大量报道苏联在东欧大力增强军事实力。法国《十字架报》说：“只要苏联这种可怕的和无声的军事霸权存在一天，人们就看不出欧洲安全问题是否能够前进一步。”

上海杂技团在罗马举行首次演出

众议院议长佩尔蒂尼等出席观看

新华社罗马一九七三年六月六日电 中国上海杂技团六月五日晚在罗马众议院举行首次演出，受到三千多名观众的热烈欢迎。

出席观看演出的有众议院议长亚历山德罗·佩尔蒂尼和夫人，旅游和娱乐部长加布里埃勒·塞梅拉，对外贸易部副部长里奥·奥兰多，意大利高级军政官员以及意中经济文化交流协会领导成员弗朗西斯科·平托和其他经济、文化、新闻界知名人士。

一些国家驻意大利的外交使节也观看了演出。中国驻意大利大使沈平和其他外交官员也出席观看。

首场演出的十四个富有民族色彩的节目，赢得了观众一次又一次的热烈掌声。“转碟”表演更受到了观众特别的赞赏。

表演结束后，幕布上映出用意大利文写的标语：“中意人民友谊万岁！”

全体演员出场向观众挥着花束致敬，观众起立向演员们热烈鼓掌，不少人还跑上前来和演员握手、拥抱，出现了动人的友好场面。

佩尔蒂尼议长和夫人在沈平大使和袁冬林团长的陪同下与演员们一一握手，祝贺他们演出成功并同他们一齐照了相。佩尔蒂尼议长赞扬演出“象诗一样的优美”，并高呼“中意人民友谊万岁！”

演出休息时，在杂技团乐队伴奏下，一个中国女演员唱了一支反法西斯战争期间流行的意大利歌曲，获得了热烈的掌声，很多观众跟着她低声唱和。在观众要求下，乐队还演奏了一些其他意大利民间乐曲和中国乐曲。

在意大利的华侨也观看了演出并向杂技团赠送了花篮。

辽宁省青年足球队离平壤回国

新华社平壤一九七三年六月九日电 中国辽宁青年足球队，结束了对朝鲜的友好访问，六月九日乘火车离开平壤回国。

朝鲜体育指导委员会副委员长金得俊和朝鲜青年足球运动员到车站欢送中国驻朝鲜大使馆随员办张书元也到车站送行。

辽宁省青年足球队在朝鲜访问期间，同朝鲜

## 扎伊尔总统蒙博托接见我大使

新华社金沙萨一九七三年六月八日电 扎伊尔总统蒙博托·塞塞·塞科六月七日在总统府接见了中国驻扎伊尔大使宫达非，同他进行了友好的谈话。

## 我政府代表团离开赞比亚回国

新华社卢萨卡一九七三年六月八日电 以交通部副部长郭鲁为团长的中国政府代表团参加了中国援建的卢萨卡—卡翁马公路和广播发射台两个项目移交典礼，并结束了对赞比亚的访问，六月七日离开赞比亚边境城市纳洛德，经坦桑尼亚回国。

赞比亚外交部国务部长坎卡萨，动力、运输和工程部国务部长姆瓦勒，新闻、广播和旅游部国务部长利塔纳以及正在纳洛德修建坦赞铁路的赞比亚和坦桑尼亚工人前往欢送代表团。

## 我国和突尼斯签订派遣医疗队的议定书

新华社一九七三年六月六日讯 突尼斯消息：中华人民共和国政府和突尼斯共和国政府关于中国派遣医疗队赴突尼斯工作的议定书，六月五日在突尼斯签字。

## 中国银行和保险公司代表团到黎巴嫩访问

新华社贝鲁特一九七三年六月六日电 由中国银行副总经理、中国人民保险公司总经理耿道明率领的中国银行和中国人民保险公司代表团，六月五日到达贝鲁特，对黎巴嫩进行友好访问。

黎巴嫩银行界和保险业人士以及中国驻黎巴嫩大使徐明到机场迎接代表团。

六月六日上午，黎巴嫩外交部部长阿布·哈马德接见了中国银行和中国人民保险公司代表团全体成员，同他们进行了友好的谈话。

同一天，代表团还会见了黎巴嫩银行行行长埃利亚斯·萨尔基斯。